



SWISS TXT

Les rendez-vous numériques et livestreams – en plusieurs langues et en totale accessibilité

ACCESSIBLE ONLINE EVENTS

NOS FORCES – VOS INTÉRÊTS

Le plurilinguisme est une chance pour le pays et pour nos collaborateurs. Nous comprenons et parlons notamment le suisse-allemand, l'allemand, le français, l'italien, le romanche, l'anglais et la langue des signes. Nous pouvons également et aisément organiser d'autres langues. Le mix linguistique pour les événements est notre pain quotidien.

Depuis 40 ans, pour la SSR, nous générons des sous-titres dans toutes les langues nationales et produisons des vidéos en langue des signes ainsi que de l'audiodescription.

Nous vous soutenons volontiers pour les services dont vous pourriez avoir besoin dans le domaine de la communication en totale accessibilité – avec professionnalisme et moyennant des solutions innovantes et efficaces en termes de coûts.

Nous nous réjouissons de vous conseiller personnellement et de vous soumettre une offre.

EXPOSÉS EN TEMPS RÉEL AVEC LIVE TEXT/SOUS-TITRAGE, EN PLUSIEURS LANGUES PARALLÈLEMENT

Toujours plus d'événements et de réunions se déroulent en ligne. Dans ce contexte, les personnes souffrant d'un handicap auditif ou visuel et celles qui parlent une autre langue se heurtent souvent à des obstacles.

SWISS TXT a développé des possibilités et des outils pour concevoir des événements en ligne en totale accessibilité linguistique pour les entreprises et les organisations publiques.

FONCTIONNEMENT DE NOTRE SERVICE

En fonction de la qualité demandée et du budget du client, nous proposons des solutions intégralement automatisées et/ou des services sur mesure fournis par des personnes.

Nous travaillons avec des logiciels de reconnaissance vocale et des systèmes automatiques, mais aussi avec des éditeurs pour la correction et avec des transcriptrices pour une qualité optimale. Les textes sont, sur demande, traduits automatiquement dans les langues choisies. Nous utilisons pour cela des programmes de traduction basés sur l'intelligence artificielle.

Lorsque la qualité doit être irréprochable, nous corrigeons manuellement les textes en direct.





SWISS TXT

PLATEFORME LIVEACCESS

Cette plateforme offre les fonctions suivantes:

- transmission de live streams (vidéo/audio)
- sous-titrage/live text – unilingue ou plurilingue
- traduction automatique et livraison parallèle en plusieurs langues
- affichage/masquage des interprètes en langue des signes
- outil intégré pour les questions durant les événements en ligne
- Création de fichiers de sous-titres (automatique/manuel) pour utilisation dans les médiathèques/sous forme de vidéos à la demande
- app de bureau en complément des plateformes de conférence (p. ex. Zoom, Teams)

Les utilisateur.trices peuvent paramétrer individuellement la plateforme: sélection de la langue, modification de l'aperçu, adaptation de la taille de police, etc.



CONTACT

ACCESSIBILITY SERVICES

+41 58 136 40 00

SWISS TXT AG
**ACCESSIBILITY
SERVICES LIVE**

+41 58 136 40 00



Marina De Filippi

Key Account & Product Manager

AS-live@swisstxt.ch